

In the language of the country ~ E F G ~

Ecuador	Egypt
<p>Promesa de la Guía Scout Yo prometo por mi honor, hacer todo cuanto de mi dependa, para cumplir mis deberes para con Dios y mi Patria, ser útil al prójimo en todo momento y obedecer la Ley Guía Scout.</p> <p>Ley de la Guía Scout 1 La Guía Scout es persona en cuyo honor se puede confiar. 2 La Guía Scout es leal. 3 La Guía Scout tiene el deber de ser útil y ayudar al prójimo. 4 La Guía Scout es amiga de todos y hermana de las demás Guías. 5 La Guía Scout es cortés 6 La Guía Scout ama a los animales y a las plantas y ve la obra de Dios en la naturaleza. 7 La Guía Scout es obediente y disciplinada. 8 La Guía Scout no desmaya ante las dificultades. 9 La Guía Scout es económica. 10 La Guía Scout es pura de pensamiento, palabra y obra.</p> <p>Lema de la Guía Scout Siempre Listas</p> <p>Promesa de la Alita Yo prometo hacer lo mejor que pueda para cumplir mis deberes con Dios y mi Patria, ayudar a todos especialmente a los de mi casa.</p> <p>Ley de la Alita La Alita dice siempre la verdad. La Alita es obediente y alegre.</p> <p>Lema de la Alita Dar Ayuda con Alegría</p>	<p>Methak Aedou Besharafi an assaa gohdi lean akoom belwagib alei nahow Allah Thoma alwatan, waan Osaed El Nass fi gamie elzorooof, waan Amel, Bkanoon al morshidat. Methak Aedou Besharafi an assaa gohdi lean akoom belwagib alei nahow Allah Thoma alwatan, waan Osaed El Nass fi gamie elzorooof, waan Amel, Bkanoon al morshidat.</p> <p>Kanoon 1. Sharaf Almorshida iman wathik. 2. Almorshida mokhlisa Lillah walwatan. 3. Wagib Almorshida an takoon nafia waan toeen ghairaha. 4. Almorshida sadikat elgamie wa okht lekol morshida okhra. 5. Almorshida hamidat elsagaya. 6. Almorshida rafika belhayawan. 7. Totei Almorshida awamer walediha wa kaedat ferkatiha wa raissat kesmah. 8. Tabtasim Almorshida lilshadaid watoka belha besabrin wa thabat. 9. Almorshida moddakhira. 10. Almorshida nakiat elsareera tabiyat elkaib wa kareemat elsagaya.</p> <p>Sheaar Koony mostaeda</p> <p>Brownie Promise Aedou besharafi an assaa gohdi lean akoom belwagib alei nahow Allah thoma alwatan. Wa an amed yad el mosaeda lel nass kol yom wa khassaten ahli.</p> <p>Brownie Law Totei Al. Zahra. Kol Man Yakbarha Senan. La. Tastslem le Hawa Nafseha</p> <p>Brownie Motto Mosaeded El Nass</p>

El Salvador
<p>Promesa de la Guía Yo prometo por mi honor hacer cuanto de mí dependa para: cumplir con mi deber hacia Dios y mi patria: ser útil al prójimo en toda circunstancia; obedecer la Ley Guía.</p> <p>Ley de la Guía 1 La Muchacha Guía es persona en cuyo honor se puede confiar. 2 La Muchacha Guía es leal. 3 La Muchacha Guía debe ser útil y ayudar al prójimo. 4 La Muchacha Guía es amiga de todos y hermana de toda Guía. 5 La Muchacha Guía es bien educada y cortés. 6 La Muchacha Guía admira a Dios en la Naturaleza. 7 La Muchacha Guía acepta y cumple órdenes. 8 La Muchacha Guía afronta animosamente las dificultades. 9 La Muchacha Guía es económica. 10 La Muchacha Guía es pura de pensamiento, palabra y obra.</p> <p>Motto de la Guía Siempre lista</p> <p>Promesa de la Alita Prometo hacer todo lo que me sea posible, para cumplir con mi deber hacia Dios y mi Patria, ayudar todos los días a los demás, especialmente a los de mi casa.</p> <p>Ley de la Alita La Alita accede a los deseos de sus mayores. La Alita nunca cede a sí misma.</p> <p>Lema de la Alita Dar ayuda</p> <p>Lema de la Abejita Ser feliz</p>

Finland

Promise (Finnish)

Tahdon rakastaa jumalaani ja lähimmäistäni isänmaatani ja ihmiskuntaa toteuttaen elämässäni partioihanteita.

Ideals

- Fartiolaisen ihanteena on
- kehittää itseään ihmisenä
 - kunnioittaa toista ihmistä
 - auttaa ja palvella muita
 - tuntea vastuunsa ja velvollisuutensa rakastaa ja suojella luontoa
 - olla uskollinen ja luotettava
 - rakentaa ystäväyttä yli rajojen etsiä elämän tottutta

Motto

Ole valmis

Brownie Promise

Lupaani parhaani mukaan rakastaa Tumalaani, toteuttaa sudenpentujen lakia ja olla toisille avuksi joka päivä.

Brownie Law

Sudenpentu on reipas ja rehellinen.

Brownie Motto

Tahdon tehdä parhaani

Promise (Swedish)

Tag vill älska min Gud och min nästa, mitt land och mänskligheten, i det jag söker förverkliga scoutidealen i mitt liv.

Ideals

En scouts ideal är...

- att utveckla sig själv som människa,
- att känna aktning för andra,
- att hjälpa och tjäna sin nästa,
- att inse sitt ansvar och sina plikter,
- att älska och skydda naturen,
- att vara trofast och pålitlig,
- att främja vänskap över gränserna,
- att söka sanningen i illvaron.

Motto

Var redo

Brownie Promise

Jag lovar, att efter min bästa förmåga älska min Gud, följa vargungarnas lag och hjälpa andra människor varje dag

Brownie Law

En vargunge är glad, hjälpsam och ärlig.

Brownie Motto

lag vill göra mitt bäste

France EEUF

Promesse des Eclaireuses

le promets de faire tout mon possible pour:

- écouter la Parole de Dieu
- me mettre au service des autres
- vivre la loi

Loi des Eclaireuses

Une Eclaireuse, un Eclaireur:

- tient parole et ne fait rien à moitié, on peut lui faire confiance,
- réfléchit avant d'agir, est responsable de ses actes,
- vit en équipe, apprend à écouter et à partager,
- développe ses compétences et les met au service des autres,
- respecte, connaît et protège la nature,
- prend soin de son corps et de sa santé,
- conserve bonne humeur et maîtrise de soi, même dans les difficultés.

Devise des Eclaireuses

Sois prête

Promesse des Louveteaux/Louvettes

Avec l'aide de route la meute, je promets, de faire de mon mieux pour respecter la loi et la Charte de la meute, connaître Jésus, aider les autres, et...

Loi des Louveteaux/Louvettes

Chaque Louveteau, chaque Louvette dans la bonne humeur, fait de son mieux, respecte les autres, et vit l'Aventure de la Meute. Chaque Louveteau, chaque Louvette dans la bonne humeur, fait de son mieux, respecte les autres, et vit l'Aventure de la Meute.
Devise des Louveteaux/Louvettes
De notre mieux De notre mieux

France EEIF

Promesse des Eclaireuses*

Je m'engage à vivre la Loi des FEIF

Loi des Eclaireuses*

L'E.I. participe à la vie de son groupe, de communautés dans lesquelles elle vit en assumant sa part de responsabilités.

L'E.I. apprend à comprendre son proche: et le respecte.

L'E.I. fait face aux difficultés.

L'E.I. développe ses qualités morales et physiques.

L'E.I. découvre, aime et protège la nature

L'E.I. s'efforce d'acquérir des connaissances nouvelles, d'étudier la Tora

Promesse des Bâtisseurs*

Je m'efforce de Suivre la Loi des Bâtisseurs et celle de ma Hébra (l'équipe)

Loi des Bâtisseurs*

Avec Noë et les Animaux de l'Arche

- Je suis actif et de bonne humeur
- Je découvre et protège la nature
- Je participe à l'aventure de ma Hébra
- Je découvre la vie et l'histoire du Peuple Juif.

France EEDF

Promesse des Eclaireuses

L'une des deux formules est à choisir selon les convictions personnelles:

Je promets sur mon honneur de faire tous mes efforts pour: servir mon pays et l'amitié entre les hommes, rendre service en toute occasion, vivre notre Loi.

ou

le promets sur mon honneur, avec l'aide de Dieu, de faire tous mes efforts pour: servir mon pays et l'amitié entre les hommes, rendre service en toute occasion, vivre notre Loi.

Loi des Eclaireuses

L'Eclaireuse

- 1 est loyale.
- 2 est propre, maîtrise ses paroles et ses actes.
- 3 sourit, même dans les difficultés.
- 4 aime le travail et l'effort, ne fait rien à moitié.
- 5 se rend utile.
- 6 sait obéir, et agit en équipe.
- 7 respecte le travail et le bien de tous.
- 8 écoute les autres et respecte leurs
- 9 pratique la fraternité scoute.
- 10 aime et protège la nature et la vie.

Devise des Louveteaux

De notre mieux

Devise des Eclaireuses

Toujours prête

A rendre joyeusement le service qui t'est demandé,

A prendre une décision,

A découvrir et à agir.

Promesse des Louveteaux

Selon ses croyances et le désir de ses parents, le louveteau choisit l'une des deux formules suivantes:

Je promets de faire de mon mieux pour obéir à la Loi des Louveteaux.

ou

Je promets, avec l'aide de Dieu, de faire de mon mieux pour obéir à la Loi des Louveteaux.

Loi des Louveteaux

Un Louveteau dit vrai.

Un Louveteau obéit aux maîtres-mots de l'unité.

Un Louveteau cherche à faire plaisir aux autres

Un engagement : al Promesse

Sur mon honneur, avec la grâce de Dieu, je m'engage à servir de mon mieux, Dieu, l'Eglise et la patrie; à aider mon prochain en routes circonstances, à observer la Loi des Guides.

Des exigences : la loi

- 1 La Guide est loyale.
- 2 La Guide pense d'abord aux autres.
- 3 La Guide est généreuse; elle est prête à servir
- 4 La Guide est accueillante; elle a l'esprit d'équipe.
- 5 La Guide, soeur de route autre Guide, est présente à tous.
- 6 La Guide découvre la nature; elle y voit l'oeuvre de Dieu.
- 7 La Guide sait obéir.
- 8 La Guide ne craint pas l'effort; elle ne fait rien à moitié.
- 9 La Guide aime son travail et respecte ceux d'autres.
- 10 La Guide est maîtresse de soi; elle est pure et joyeuse.

Devise

Toujours prête Toujours prête

Promesse des Jeunes en marche

Adhérent à la Charte des 'Jeunes en marche'. Pour conduire ma vie sur le chemin des Béatitudes. Pour participer à un développement communautaire. En lien avec les autres guides du monde entier. Je décide d'être 'Jeune en marche'.

La Charte des Jeunes en marche

Jeune en marche,
tu as la terre en partage, construis-la de tes mains.
Jeune en marche,
tu as un corps, ne l'abîme pas, mais qu'il manifeste ton desir de vivre.
Jeune en marche,
tu as la liberté, risque-la dans ta parole et dans tes actes.
Jeune en marche,
tu as la place parmi les hommes,
participe avec eux au développement du monde.
Jeune en marche,
tu as la vie, ne l'enterre pas, mets-toi en marche sur le chemin des Béatitudes.
Jeune en marche,
tu as la terre en partage, construis-la de tes mains.
Jeune en marche,
tu as un corps, ne l'abîme pas, mais qu'il manifeste ton desir de vivre.
Jeune en marche,
tu as la liberté, risque-la dans ta parole et dans tes actes.
Jeune en marche,
tu as la place parmi les hommes,
participe avec eux au développement du monde.

Jeune en marche,
tu as la vie, ne l'enterre pas, mets-toi en marche sur le chemin des Béatitudes.

Devise des Jeunes en marche

LA MARCHÉ

En marche vers la vie adulte.

Agir, c'est s'engager.

Les JEM proposent aux jeunes d'agir pour le développement.

Pour cela 6 pistes d'actions sont ouvertes

- Vivre une solidarité internationale.
- Agir dans l'Eglise.
- Créer pour communiquer.
- Favoriser une vie plus humaine.
- S'engager dans le monde des jeunes.
- Partager avec les plus pauvres LA MARCHÉ

En marche vers la vie adulte.

Agir, c'est s'engager.

Les JEM proposent aux jeunes d'agir pour le développement.

Pour cela 6 pistes d'actions sont ouvertes

- Vivre une solidarité internationale.
- Agir dans l'Eglise.
- Créer pour communiquer.
- Favoriser une vie plus humaine.
- S'engager dans le monde des jeunes.
- Partager avec les plus pauvres

Promesse des Caravelles

Adhérent à l'appel que me lance la caravelle, en réponse à l'amour de Dieu, pour prendre part à la construction d'un monde plus juste, plus vrai, plus fraternel, solidaire de toutes les autres guides, aujourd'hui je m'engage à être Caravelle. Adhérent à l'appel que me lance la caravelle, en réponse à l'amour de Dieu, pour prendre part à la construction d'un monde plus juste, plus vrai, plus fraternel, solidaire de toutes les autres guides, aujourd'hui je m'engage à être Caravelle.

Devise des Jeannettes

LA FORET

La forêt d'un monde à connaître, comprendre et habiter.

Jouer dans la forêt, c'est apprendre à se sentir à l'aise partout : développer un esprit curieux, rencontrer l'autre, se débrouiller, connaître la nature, prendre des initiatives.

LA FORET

La forêt d'un monde à connaître, comprendre et habiter.

Jouer dans la forêt, c'est apprendre à se sentir à l'aise partout : développer un esprit curieux, rencontrer l'autre, se débrouiller, connaître la nature, prendre des initiatives.

Les appels des Caravelles

Si tu veux être solidaire, combats l'indifférence et agis avec d'autres
Si tu veux devenir toi-même, ose te confronter à d'autres et donne le meilleur de toi-même.
Si tu veux aller plus loin, fais le point et sors de tes frontières.
Si tu veux respecter la vie, découvre la nature et lutte pour un environnement plus humain.
Si tu veux construire le monde, prends ta part de responsabilité et mets tes compétences au service des autres.
Si tu veux bâtir l'avenir, fais équipe avec d'autres et garde confiance.
Alors, tu es sur le chemin de la liberté et de l'amour : tu réponds à l'Appel de Jésus Quist.

Devise des Caravelles

LEMBARQUEMENT

L'Embarquement vers des choix de vie, des formations, des relations.
Entreprendre, c'est vivre à fond. Les caravelles mènent les entreprises qu'elles choisissent (chantiers, spectacles, actions de service, exploits sportifs...) comme autant de moyens de découvrir et multiplier leurs potentialités. LEMBARQUEMENT

L'Embarquement vers des choix de vie, des formations, des relations.
Entreprendre, c'est vivre à fond. Les caravelles mènent les entreprises qu'elles choisissent (chantiers, spectacles, actions de service, exploits sportifs...) comme autant de moyens de découvrir et multiplier leurs potentialités.

Promesse des Guides

Avec vous routes, confiante en Dieu qui m'aime, je promets de faire tout mon possible : pour rendre les autres heureux, pour être utile à mon pays et vivre selon la loi de toutes les guides du monde. Avec vous routes, confiante en Dieu qui m'aime, je promets de faire tout mon possible : pour rendre les autres heureux, pour être utile à mon pays et vivre selon la loi de toutes les guides du monde.

Loi des Guides

La Guide se connaît. Elle manifeste sa joie de vivre.

La Guide est responsable de ses choix. ~m peut lui faire confiance.

La Guide prend sa place dans l'équipe.

Elle agit avec les autres partout où elle vit

La Guide accueille l'autre. Elle apprend à le comprendre et à l'aimer.

La Guide développe ses compétences pour elle-même et pour le service des autres.

La Guide respecte la vie, la nature et le travail des hommes.

La Guide vit l'Aventure de Dieu. La Guide se connaît. Elle manifeste sa joie de vivre.

La Guide est responsable de ses choix. ~m peut lui faire confiance.

La Guide prend sa place dans l'équipe.

Elle agit avec les autres partout où elle vit

La Guide accueille l'autre. Elle apprend à le comprendre et à l'aimer.

La Guide développe ses compétences pour elle-même et pour le service des autres.

La Guide respecte la vie, la nature et le travail des hommes.

La Guide vit l'Aventure de Dieu.

Devise des Guides

L'AVENTURE L'AVENTURE

L'Aventure d'un avenir à construire, d'une personnalité à enrichir.

Partir à l'aventure, c'est choisir avec d'autres de réussir un projet et pour cela apprendre des techniques, vivre en équipe, se dépasser

Promesse des Jeannettes

Je promets de faire de mon mieux pour aimer Dieu, connaître mon pays, dire oui à la loi de la ronde; pour faire chaque jour un plaisir à quelqu'un et apporter la joie à la maison. Je promets de faire de mon mieux pour aimer Dieu, connaître mon pays, dire oui à la loi de la ronde; pour faire chaque jour un plaisir à quelqu'un et apporter la joie à la maison.

Loi des Jeannettes

Une Jeannette est propre.

Une Jeannette est active.

Une Jeannette est gaie.

Une Jeannette dit toujours vrai.

Une Jeannette pense d'abord aux autres.

Une Jeannette est amie de Jésus. Une Jeannette est propre.

Une Jeannette est active.

Une Jeannette est gaie.

Une Jeannette dit toujours vrai.

Une Jeannette pense d'abord aux autres.

Une Jeannette est amie de Jésus.

Georgia	Germany PSG
<p>Piroba Pirobas vdeb, rom kovel gones vixmar, mata movixado vali gmertis, samshoblos da sakutari tavis cinashe. koveltvis da kvelgan davexmaro adamianebs da vicxovro skautebis kanonebis shesabamisad.</p> <p>Kanoni skauti ertgulia skauti igimeba da gignebs gachivebis zhams skautma icis droisa da shromis pasi skauts sheudzlia ikos metauric da kveshemrdomic skauti kactmokvarea skauti bunebis megobaria skauti iscrapvis tvitsrulkopisaken skauti momtmenia da mimtevebeli skauti tavazania skauti suptaa tavisi azrit, sitkvit tu sakmit</p>	<p>Versprechen Ich verspreche, mein Bestes zu tun, um Gott in meinem Leben zu erkennen, in der Gemeinschaft, in der ich lebe, mitverantwortlich zu handeln und die Spielregeln der Pfadfinderinnen zu beachten.</p> <p>Die Pfadfinderin kann den Inhalt des Versprechens auch mit ihren eigenen Worten ausdrücken.</p> <p>Gesetz* 1 Die Pfadfinderin ist aufrichtig, man kann ihr vertrauen. 2 Die Pfadfinderin lernt, sich zu beherrschen. 3 Die Pfadfinderin bemüht sich, aus dem Glauben zu leben und übernimmt Verantwortung in Kirche und Gesellschaft. 4 Die Pfadfinderin versucht, den anderen zu verstehen. 5 Die Pfadfinderin kann sich in eine Gemeinschaft einordnen und ist zur Zusammenarbeit bereit. 6 Die Pfadfinderin weicht Schwierigkeiten nicht aus. 7 Die Pfadfinderin hilft, wo sie kann und tritt Unrecht entgegen. 8 Die Pfadfinderin lernt teilen und dankbar zu sein. 9 Die Pfadfinderin entdeckt die Natur und schützt das Leben.</p> <p>Versprechen der Wachtel Ich will in meinem Völkchen und in der Gruppe wirklich mitmachen und mein Bestes tun, um anderen Freude zu bereiten.</p> <p>Gezetz der Wachtel Das Wachtel öffnet Augen und Ohren. Das Wachtel denkt auch an die andern. Das Wachtel entdeckt Jesus als Freund. Das Wachtel kann sich freuen und macht anderen Freude. Das Wachtel sagt seine Ideen und macht mit.</p> <p>Motto der Wachtel Ich will mein Bestes tun</p>

Greece	Guatemala
<p>I Iposhesi Odigos Iposhome na prospathisso me pisti ston Theo na agapo tin Patrida mou, ke na iperaspizome tin irini ke tin eleftheria, na voitho pantou ke pantote ke na kano tropo zois mou tis aries tou Odigismou.</p> <p>O Nomos Odigos I Odigo. Ine ilikrinis ke dikei. Sevonte ta dikeomata ton allon ke tiroun tous nomous. 3 Ine dimiourgiki, prothymi ke symmetehoun sto Kinoniko Synolo. 4 Anakalyptoun ke kalliergoun tis dynatotites tous. 5 Ine kali phili, proshari ke evgeniki me olous. 6 Agapoun ke prostatevoun tin physi ke to perivalon. 7 Ine ergatiki, synepis ke ypefthini. 8 Echoun tharos ke psychramia. 9 Agapoun ke frontizon tin ikogenia tons. 10 Ine axioprepis ke elenchoun tis skepsis, ta logia ke tis praxis tous.</p> <p>Motto Odigos Eso Etimi</p> <p>Ranger Promise Iposhome na prospathisso me pisti ston Thee na agapo tin Patrida mou, ke na iperaspizome tin irini ke tin eleftheria, na voitho pantou ke pantote, ke me idaniko mou to Ypiretin, na kano tropo zois mou tis aries ton Odigismou.</p> <p>Pouli Promise Iposhome na prospathisso me oli mou ti dynami, na agapo ton Thee ke tin Patrida no voitho tous allous pantote ke na ferno tin chara stous giro mou.</p> <p>Pouli Law Sevome tous allous, ekfrazo tin gnomi mou elefthere, agapo ke prostatevo tin physi, den skeftome mono ton eafto mou.</p> <p>Pouli Motto Dosse Cheri</p> <p>Asteri Promise Ime asteri prothymo tous allous na voitho ke to chamogelo mou pete den to xechno. Agapi echo ke agalia gia olous anihti, filous na eho s'oli ti gi.</p> <p>Asteri Motto Panda Filli</p>	<p>Promesa de la Guia For mi honor, yo prometo hacer cuanto de mi dependa para cumplir mis deberes hacia Dies y mi pais, ayudar a mis semejantes en cualquier momento y cumplir las leyes de las Muchachas Guias.</p> <p>Ley de la Guia 1 La Guia tiene honor. 2 La Guia es leal. 3 La Guia es Gtil y ayuda a los demas. 4 La Guia es amiga de todas y una hermana para las demas Guias. 5 La Guia es cortes. 6 La Guia ama a los animales y plantas. 7 La Guia es obediente. 8 La Guia sonrie y canta ante las dificultades. 9 La Guia es económica. 10 La Guia es pura.</p> <p>Lema de la Guia Siempre Lista</p> <p>Promesa de la Caperucita Yo prometo hacer todo lo mejor que me sea posible para cumplir mis deberes hacia Dies y mi Patria, ayudar a todos, todos los dias, especialmente a los de mi casa.</p> <p>Ley de la Caperucita Una Caperucita se deja guiar de sus mayores. Una Caperucita no se guia a si misma.</p> <p>Lema de la Caperucita DarAyuda</p>
	Guinea
	<p>Promesse de la Guide Sur mon honneur je promets: Servir de mon mieux Dieu, ma patrie, Servir les autres en tout temps, Obeir à la loi des guides et éclaireures.</p> <p>Loi de la Guide La guide est loyale. La guide pense d'abord aux autres. La guide est généreuse, elle est prête à servir. La guide est accueillante, elle a l'esprit d'équipe. La guide découvre la nature, elle y voit l'oeuvre de Dieu. La guide sait obéir. La guide ne craint pas l'effort, elle ne fait rien à moitié. La guide aime son travail et respecte celui des autres. La guide est maitresse de soi, elle est pure et joyeuse.</p>